



高雄市國際青年培訓 + 實習計畫

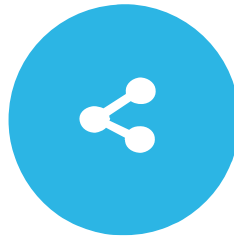
實習生招募：第七梯次

參加難得一見大師級國際青年人才培訓課程
透過實習，為高雄營造國際化環境，讓世界認識高雄
免費獲得最新 AI 科技英文能力檢定測驗
培養自己成為炙手可熱的國際人才



大師級實習培訓課程

讓自己具備國際觀、
全球化視野、
國際溝通力和移動力，
並且提升英文表達力、
筆記力、翻譯力
和簡報面談實力
(全數英語授課)



運用培訓內容於實習

將培訓中獲得的能力，
透過相關實習任務，
進行實作、並真實運用，
在做中學、做中體會，
讓學習更深刻



英文能力檢定

參加 EnglishScore、
以及多益口說
兩種國際認可之
英文能力檢定測驗

● 課程 + 實習 + 測驗費用全免！

實習培訓課程 25 小時 + 實習 71 小時 (透過課程將實習內容進行實作、真實運用) = 96 小時。達總分 70 分以上者，即頒予本協會實習時數證書，可抵 96 小時實習時數 + 兩種國際認可之英文能力檢定測驗。

● EnglishScore 測驗

EnglishScore 使用 AI 科技，可透過個人手機進行測驗，可在一個月內測驗多次，取個人最滿意的成績作為證書成績。



TOEIC Speaking 測驗

TOEIC® Speaking 測驗為電腦化測驗，必須藉由耳機麥克風作答。正式考試時，必須使用考場所提供之電腦設備及耳機麥克風。

1

關於高雄市國際青年人才發展協會 IYTA

高雄市國際青年人才發展協會，是一群學術界、業界、政界、社會賢達，因感受台灣極需大量全方位的國際化人才，從教育的角度思考，冀望為台灣未來國際化走出一條積極的道路，每年初步培育約 100 名的大學、高中生，成為具備國際化與全球化能力之高雄青年菁英，為未來任職高雄地區跨國公司、或公部門做準備。

2

關於計畫

- 1) 指導單位：高雄市政府
- 2) 經費贊助單位：張榮發基金會
- 3) 協助單位：高雄市政府研考會
- 4) 執行與規劃單位：
 高雄市國際青年人才發展協會（理事長：林岱樺委員；執行長：陳超明教授）
 International Young Talents Association in Kaohsiung (IYTA)
- 5) 協辦單位：高雄地區雙語高中及大學
- 6) 諮詢單位：台灣國際人才發展協會（陳超明教授團隊）
 致理科技大學雙語研究與教育訓練中心
 EnglishScore、美國 ETS 多益總代理忠欣公司、空中英語教室、
 文鶴書局、敦煌教育集團

3

第七梯次時間

2023 年 8 月 16 日（三）至 2023 年 11 月 19 日（日）

4

實習培訓課程

全數以英語授課，共 25 小時（課程簡介和講師暫定）

國際溝通能力：英文筆記術、英文會議紀錄

◎線上課程◎ ◎2 小時◎ ◎Google Meet◎

課程時間：2023 年 8 月 16 日（週三）08:30-10:30。第一次課程 07:50 即需上線

課程介紹：沒有筆記習慣的人，往往眼睜睜地錯過許多「寶藏」、腦袋留不下所見所聞輸入，更難以產出。筆記是幫助個人提高創意、記憶停留、傾聽理解、組織架構、以及語言表達能力的工具，一輩子受用。這堂課將教會你如何做筆記和會議紀錄，並且立即實際應用在未來本計畫每一個課程及實習任務中。

講師：徐碧霞教授

講師簡介：台灣科技大學應外系副教授

ETS 認證多益講師

全球化視野：培養全球化公民素養與國際教育

◎線上課程◎ ◎2 小時◎ ◎Google Meet◎

課程時間：2023 年 8 月 16 日 (週三) 10:30-12:30

課程介紹：東西方的邏輯思維、對事物的看法皆不同；如何能夠從各國文化差異之中，以對方的角度去理解、並且使用適合的英文，與不同國家與文化人士進行有效溝通。

講師：Ronnie Nunez

講師簡介：仁武高中教師

14 年在台教學經驗

外師管理及訓練主管

英文教材編輯

訪談技巧與新聞撰寫：雙語教育問答

◎實體課程◎ ◎4 小時◎ ◎大東藝術圖書館-多功能教室◎

課程時間：2023 年 8 月 19 日 (週六) 13:00-15:00 授課、15:00-17:00 實作

課程介紹：本課程旨在培養學生如何進行訪談與溝通的能力，並能主動積極發掘問題，有效與被訪談者進行建設性的對話。訪談之後，能將訪談內容化為新聞報導形式，於國際或社交媒體中發表。本課程除了基本能力介紹外，以分組實作為主，培養學生實際運作能力，全程以英語進行溝通與撰寫。此外，並介紹 Twitter 及 Threads 的發表技巧。

講師：陳超明講座教授

講師簡介：致理科技大學講座教授

高雄市國際青年人才發展協會執行長

台灣國際人才發展協會理事長

國小至大學雙語計畫指導教授

曾任實踐大學創意產業博士班教授

曾任國立政治大學外語學院院長

曾任國立政治大學公企中心主任

曾任美國加州大學柏克萊分校訪問學者

曾任第三部門教育基金會執行長

曾任亞洲培訓總會常務理事、副理事長

曾任中華民國訓練協會理事長

訪談技巧與實作

◎實體課程◎ ◎3 小時◎ ◎大東藝術圖書館-多功能教室◎

課程時間：2023 年 8 月 23 日 (週三) 14:00-17:00 實際訪談

採訪實作：透過實體或線上訪問關心或對雙語教育有認識的專家學者與社會人士。

受訪者：雙語教育專家學者、第一線教師、學生及社會人士。

新聞改寫與翻譯

◎實體課程◎ ◎4 小時◎ ◎大寮機廠-501 教室◎

課程時間：2023 年 8 月 28 日 (週一) 13:00-15:00 授課、15:00-17:00 實作

課程介紹：翻譯是兩種語言符號的轉換，並非以中文思考邏輯轉換成英文。本課程將從國際人士觀點，帶你實際將臺灣雙語教育，使用改寫及翻譯的英文，介紹給國內外人士了解。

講師：Peter Whittle

講師簡介：英語顧問、雙語政策顧問

具英國大律師資格

曾任行政院經建會顧問

曾任中央政府演說及資料翻譯員，服務過蔡英文總統、前副總統蕭萬長及前立法副院長江丙坤

曾任國家教育研究院雙語詞彙審議會審議委員

曾任台北市政府雙語環境顧問團顧問

曾任台東縣政府國際事務推動委員會委員

曾任國家發展委員會外語替代役英譯專業課程講座

國際溝通能力：英文小編

◎線上課程◎ ◎4 小時◎ ◎大東藝術圖書館-多功能教室◎

課程時間：2023 年 9 月 2 日 (週六) 13:00-15:00 授課、15:00-17:00 實作

課程介紹：本課程延續上述訪談技巧與新聞撰寫以及改寫和翻譯課程，以國際人士觀點，用生動活潑的文字及口語表達，引起國際人士對臺灣雙語教育的興趣。

講師：Ronnie Nunez

講師簡介：仁武高中教師

14 年在台教學經驗

外師管理及訓練主管

國際溝通能力：雙語教育問卷訪談

◎實體課程◎ ◎4 小時◎ ◎大東藝術圖書館-多功能教室◎

課程時間：2023 年 9 月 9 日 (週六) 13:00-15:00 授課、15:00-17:00 實作

課程介紹：本課程旨在培養學生在雙語教育領域中進行問卷訪談的能力，以了解雙語教育相關問題並收集有價值的資料引導學生掌握問卷設計和訪談技巧等核心能力。

講師：徐碧霞教授

講師簡介：台灣科技大學應外系副教授

ETS 認證多益講師

國際溝通能力：如何準備國際認證英語測驗

◎線上課程◎ ◎2 小時◎ ◎Google Meet◎

課程時間：2023 年 9 月 16 日 (週六) 08:30-10:30 實作

課程介紹：本課程以實際操作方式，介紹 EnglishScore 及多益口說測驗的應考策略及方式。

講師：徐碧霞教授

講師簡介：台灣科技大學應外系副教授

ETS 認證多益講師

5

實習內容

透過實習培訓課程，進行實習相關訓練。實習本身以任務導向為主，全數以英文進行 (任務暫定)

雙語教育訪談

◎國立科學工藝博物館◎

實習時間：2023 年 8 月 14 日 (週六) 至 2023 年 11 月 9 日 (週日)，依實習生可行之假日時間分批、分日期前往。

實習內容：透過實習培訓課程，於 8 月 9 日 (週三) 前，針對「雙語教育」完成雙語訪談實務演練，實際運用於街訪國內外人士對於雙語教育之看法並統整結果。

帶團教師：馬副研究員、黃專員

英文能力檢定測驗

參加兩種國際認定之英文能力檢定測驗

EnglishScore

測驗方式：個人手機下載 EnglishScore App

測驗時間：2023 年 9 月 1 日 (週五) 至 9 月 30 日 (週六)，可隨個人方便時間進行測驗，至多可進行 10 次測驗，可自行選擇最高分繳交成績印製證書

測驗內容：聽力 & 閱讀測驗、口說測驗

測驗認證單位：英國文化協會 British Council

TOEIC 口說測驗

測驗方式：於高雄指定地點測驗

測驗時間：2023 年 11 月 5 日 (暫定)

測驗內容：口說測驗

測驗資格：培訓課程之缺席次數不得超過 1 堂

測驗認證單位：美國教育測驗服務社 Educational Testing Service (ETS)

CEFR 對照表：

CEFR	EnglishScore	TOEIC	TOEFL ITP	IELTS
C1	599	990	677	8
B2	500	945	627	7
B1	400	785	543	6
A2	300	550	460	5
A1	200	225	337	4
Pre A1	100	120		
	0	0		

*These charts can only be used as approximate comparisons and cannot be considered evidence of actual or expected scores.

必備條件/職位期待

- 1) 對於成為國際人才、提升英文應用能力、營造高雄國際化環境具熱忱者。
- 2) 高雄市高中雙語專班之在校學生：包括高師大附中、中山大學附屬國光高中、新莊高中、高雄女中、瑞祥高中、鳳山高中、文山高中、林園高中、仁武高中。
- 3) 自第 4 梯次起開放上述高中之非雙語專班在校學生報名參加。
- 4) 高雄市教育局 EMI 計畫內之大學在校學生 (大學部或碩士班)：中山大學、文藻外語大學、義守大學、高雄醫學大學、高雄大學、高雄科技大學、高雄師範大學、高雄餐旅大學。
- 5) 需具備英文能力：高中生需具備國中會考英文成績 B+ 以上、大學生需具備 CEFR B1 以上程度，具英文書寫能力尤佳。
- 6) 達總分 70 分以上者，即頒予實習時數證書，可抵 96 小時實習時數。

錄取名額：一梯次 25 名。每年約 4 梯次

- 1) 高中：每梯次各高中 2 名 (1 名正取、1 名備取)，9 所高中共 18 名。
- 2) EMI 計畫大學：每梯次各大學 2 名，8 所大學共 16 名。

投遞履歷表及錄取方式

- 1) 請於 8 月 1 日 (二) 前或依照各校公告之期限前，填妥本計畫所檢附之報名履歷表一份，轉為 pdf 檔，以 email 形式提交各校負責單位 (詳細請見附件二報名履歷表)。
- 2) 由各高中和大學依錄取名額面試、挑選合適人選，於 8 月 4 日 (五) 前提供給高雄市國際青年人才發展協會黃專員，email：yuhsin.v@gmail.com。
- 3) 如有任何疑問，還請電洽黃專員，電話：0958-032-820。

認證條件

- 1) 實習時數證書 (藍色證書)：達總分 70 分以上者，即頒予實習時數證書；未通過者不予以實習時數認證。
- 2) 實習優異證書 (金色證書)：達總分 85 分以上者，即頒予實習優異證書。
- 3) 實習成績計算：8 門實習培訓課程佔分 70%，實習表現佔分 30%。請見附件一。

更多資訊請參考官方網站：<https://iyta-kaohsiung.org.tw/>



IYTA Internship Prep Class Grading (Per course)
高雄市國際青年人才發展協會實習培訓課程評分表 (每門課程一份)

No	Lecturer			Course Name					
	Ss Name	School & Major	Grade Level	Attendance (including lateness and early leaves) 25%	Participation 25%	Deliver Task on Time 10%	Task outcome Quantity 10%	Task outcome Quality 30%	Total
	Ex: Judy Tu	Business Administration, Sun Yat-Sen University	2	25	20	10	5	20	80
1									
2									
3									
4									
5									
6									
7									
8									
9									
10									
11									
12									
13									
14									

15									
16									
17									
18									
19									
20									
21									
22									
23									
24									
25									

※Total 85 and above → Possible golden internship certificate (Excellence certificate)

※Total below 70 → Possible no certificate

IYTA Internship Field Work Grading
高雄市國際青年人才發展協會實習表現評分表

No	Lecturer									
	Ss Name	School & Major	Grade Level	Date	Hours	Attendance (including lateness and early leaves) 30%	Participation 30%	Performance Quantity 10%	Performance Quality 30%	Total
	Ex: Judy Tu	Business Administration, Sun Yat-Sen University	2	Aug. 7	6	30	20	10	20	80
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										
11										
12										
13										
14										

15										
16										
17										
18										
19										
20										
21										
22										
23										
24										
25										

※Total 85 and above → Possible golden internship certificate (Excellence certificate)

※Total below 70 → Possible no certificate

IYTA Internship Overall Grading
 高雄市國際青年人才發展協會總評分表

No	Ss Name	School & Major	Grade Level	Prep Class Score 70%								Field Work Score 30%			Total
	Ex: Judy Tu	Business Administration, Sun Yat-Sen University	2	70	80	60	90	85	75	65	90	80	80	80	78
1															
2															
3															
4															
5															
6															
7															
8															
9															
10															
11															
12															
13															
14															
15															
16															
17															
18															
19															

20															
21															
22															
23															
24															
25															

※Total 85 and above → Golden internship certificate (Excellence certificate)

※Total below 70 → No certificate